

CONCELLERÍA  
DE  
DEPORTES

CONCELLO  
DE VIGO



77

**CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE A CONCELLERÍA DE DEPORTES DO CONCELLO DE VIGO E A ENTIDADE DEPORTIVA RÁPIDO DE BOUZAS PARA A REGULARIZACIÓN DA UTILIZACIÓN DA INSTALACIÓN MUNICIPAL DO CAMPO DE FÚTBOL DE BOUZAS.**

En Vigo, 22 de novembro de 2016

**REUNIDOS**

Dunha parte: D. Abel Caballero Álvarez , Alcalde Presidente del Concello de Vigo, en nome e representación do goberno de Concello de Vigo, en virtude das atribucións que lle confire o artigo 124.4 apartados a) y ñ) de la Lei 7/1985 de Bases de Réximen Local.

Doutra parte: D. Manuel Pedro Seoane Cordal como Presidente da Entidade Deportiva Rápido de Bouzas, CIF G36711513 e domicilio social c/ Camilo Veiga, 21

Ambas partes declaran, e se recoñecen mutuamente, a capacidade legal suficiente para a sinatura do presente Convenio, e ao efecto

**EXPOÑEN**

Que o Concello de Vigo, a través da Concellería de Deportes, ten entre os seus obxectivos a promoción e dinamización deportiva en todos os ámbitos e de forma específica en relación a modalidade de fútbol a través da rede de campos de fútbol municipais.

Que a entidade deportiva Rápido de Bouzas, é unha entidade deportiva da cidade de Vigo e ten entre os seus fins o desenvolvemento de actividades deportivas relacionadas coa modalidade de fútbol, e para o cal, desenvolve actuacións de promoción e dinamización do deporte en relación o seu ámbito de actuación e fundamentalmente ten o seu desenvolvemento social no ámbito do campo de fútbol municipal de Bouzas.

CONCELLERÍA  
DE  
DEPORTES

CONCELLO  
DE VIGO



Que esta entidade deportiva está interesada en colaborar co Concello de Vigo na coordinación de traballos co obxectivo de unificar as actuacións necesarias para o correcto desenvolvemento de programas de colaboración en materia de promoción e dinamización da práctica deportiva de fútbol no **campo de fútbol municipal de Bouzas**.

Que de forma xenérica, o obxecto principal do presente convenio engloba unha serie de actuacións en relación á dinamización e potenciación das diversas posibilidades de práctica deportiva a través da xestión das instalacións do **campo de fútbol municipal de Bouzas**.

O artigo 25. 2. l) da Lei 7/1985, de 2 de abril, reguladora das Bases de Réxime Local (LRBRL), atribúe ás Administracións municipais competencia propia, no que interesa ao presente convenio en materia de promoción do deporte e instalacións deportivas e de ocupación do tempo libre.

Os artigos 57 da LRBRL e 195 da Lei 5/1997, de 22 de xullo, Lei de Administración Local de Galicia (LALGA), prevén a cooperación económica, técnica e administrativa entre a Administración Local e a Administración do Estado e das Comunidades Autónomas, tanto en servizos locais coma en asuntos de interese común. As formas e termos da colaboración serán os previstos nas Leis, podendo ter lugar mediante consorcios ou convenios administrativos que subscriban as partes.

Que todos estes aspectos nos levan á necesidade de conxugar o presente convenio de colaboración coa entidade Rápido de Bouzas, establecendo un marco de relación que permita complementar a actuación deportiva, unificando esforzos na promoción deportiva do fútbol na cidade de Vigo, polo que dito obxecto regulado polo seguinte convenio, atópase incluído no establecido no artigo 4.d) do RD 3/2011, polo que se aproba o TRLCSP.

Polo tanto, e para levar a cabo as accións necesarias que fagan realidade os fins propostos, se propón o presente convenio de colaboración, que define as actuacións necesarias baixo os principios e garantías de equilibrio, capacidade e solvencia, que de forma específica especificase nas seguintes



CLÁUSULAS:

Primeira: O obxecto do presente convenio establécese na colaboración entre a Concellería de Deportes do Concello de Vigo e a entidade Rápido de Bouzas para a regularización da utilización dos equipamentos incluídos na instalación do **campo de fútbol municipal de Bouzas**, en base á execución dun programa de dinamización da actividade deportiva de fútbol na devandita instalación. Dito programa de dinamización deportiva fundamFwd: Fwd: Documentación contrato.éntase na vontade de fomentar a participación deportiva, adecuando en relación á citada instalación deportiva de acordo coas peculiaridades da mesma.

O prazo do convenio, terá unha vixencia de catro anos, dende a súa sinatura e poderá renovarse por períodos anuais a proposta da Concellería de Deportes, previo acordo da Xunta de Goberno Local, ata un máximo doutros catro anos.

Segunda: A lexislación aplicable, para este convenio, ó atoparse excluído do ámbito obxectivo de aplicación do RD 3/2011, polo que se aproba o TRLCSP (art. 4.d), queda referida ás propias cláusulas do convenio, ás restantes normas de dereito administrativo vinculadas e, no seu defecto, ás normas de dereito privado.

Terceira: A entidade deportiva Rápido de Bouzas á sinatura do presente convenio, certificará debidamente que se atopa ó corrente do pagamento coas obrigas tributarias da Seguridade Social, a Axencia Tributaria e o Concello de Vigo. Así mesmo, presentará os estatutos da entidade nos que consten quen ostenta a representación legal da mesma e ten capacidade para asinar o presente convenio.

Cuarta: A entidade Rápido de Bouzas colaborará coa Concellería de deportes do Concello de Vigo no desenvolvemento da dinamización deportiva na instalación mencionada na cláusula primeira, a través dos seguintes compromisos:



Desenvolvemento dun programa de dinamización deportiva na instalación, que presentarán anualmente, e que debe responder a:

- Xerar ofertas que se correspondan coas demandas do seu entorno social a través da potenciación da actividade deportiva do fútbol..
- Fomentar e colaborar nas actividades e programas deportivos que se acorden co propio Concello de Vigo.

Dentro do devandito programa de dinamización deportiva deberán incluírse os seguintes datos:

- N° de equipos, categorías e competicións oficiais nos que participan equipos da entidade.
- Proposta de necesidades horarias para adestramentos e competición dos equipos da entidade.
- Actividades deportivas especiais que se consideren oportunas para o desenvolvemento da súa disciplina deportiva (torneos, festas deportivas, cursos, etc).

Quinta: Para o desenvolvemento do programa de dinamización deportiva da entidade durante a tempada deportiva, a Concellería de Deportes será a responsable de aprobar a programación da utilización deportiva da instalación en función dos seguintes aspectos:

- a. Atendendo ás peculiaridades das datas para o desenvolvemento das tempadas deportivas, por parte da comisión de seguimento do convenio, serán establecidos os períodos de presentación do programa de dinamización deportiva da entidade. Estes prazos serán comunicados á entidade antes do remate do mes de maio de cada ano da vixencia do convenio.
- b. Dentro dos prazos referidos no apartado anterior, a entidade deportiva deberá transmitir a Concellería de Deportes unha proposta da utilización deportiva das instalacións vinculadas ó campo municipal de Bouzas. A Concellería de Deportes procederá á aprobación da proposta de utilización deportiva para cada unha das tempadas deportivas vinculadas á vixencia do convenio. A citada autorización do Concello de Vigo para a utilización deportiva desta instalación, terá unha relación directa co contido do programa de dinamización deportiva que presente a entidade cada tempada, polo cal non terá e



ningún caso unha obrigatoriedade da utilización exclusiva da instalación.

- c. Calquera cambio na programación da utilización deportiva da instalación obxecto deste convenio, que afecte ó desenvolvemento normal das actividades deberá ser comunicado e autorizado pola Concellería de Deportes.

Sexta: Obrigas para a entidade deportiva en relación ó obxecto do presente convenio:

a. A entidade deportiva responsabilizarse e garantirá mediante persoal propio a apertura e peche das instalacións necesarias e vinculadas a actividade para cada tempada deportiva.

b. Dito persoal non terá ningunha relación laboral contractual co Concello de Vigo, e deberá atoparse baixo o réxime laboral adecuado a súa responsabilidade. Para ese efecto, a entidade deportiva contará con todos os medios materiais e organizativos suficientes, garantindo a través da súa facultade de dirección e das súas potestades organizativas o correcto desenvolvemento do obxecto deste convenio.

c. Responsabilizarse das tarefas básicas do control e vixilancia das actividades. Igualmente garantirá a custodia das propiedades e enseres depositados na instalación, para o cal deberán comunicar os correspondentes partes de incidencias sobre calquera desperfecto atopado ou ocasionado polas actividades.

d. De forma xeral tódalas incidencias e necesidades serán transmitidas coa maior celeridade posible ó departamento correspondente do Concello de Vigo para o seu fluído tratamento e coñecemento.

e. A entidade deportiva, será a responsable da execución e seguimentos das súas actividades deportivas, para o cal deberán ter unha póliza de responsabilidade civil que cubra os diversos ámbitos de actuación e responsabilidades derivadas das obrigas deste convenio, tanto en relación cos usuarios como en relación coa propia instalación



deportiva. Ademais deberá cumprir con todos os requisitos de seguridade obrigatorios por normas de aplicación sectoriais da actividade que se desenvolva.

f. Responsabilizarase da execución das tarefas de mantemento funcional e preventivo das instalacións deportivas, asumindo a totalidade dos gastos derivados das mesmas. Dentro deste ámbito de actuación se atopan os traballos de limpeza, así como os pequenos mantementos derivados da propio utilización da instalación.

g. Atendendo ás peculiaridades derivadas da utilización deportiva da instalación, a entidade deportiva usuaria da instalación deberá asumir os gastos derivados dos consumos de enerxías (gas, gasóleo, etc.), relacionadas coas instalacións técnicas que teñan en funcionamento. Tamén serán por conta das entidades deportivas, outros subministros como a telefonía, etc.

h. Para mellorar e optimizar os niveis de consumos da enerxía eléctrica a entidade deportiva colaborará co Concello de Vigo no desenvolvemento dun protocolo de control de eficiencia enerxética da instalación para garantir unha utilización deportiva racional dos sistemas eléctricos vinculados a instalación, de acordo coa estipulado na cláusula 7.d

i. En toda a información e publicidade das actividades deportivas vinculadas a este convenio figurarán os logos do Concello de Vigo, da Concellería de Deportes como entidade colaboradora. Así mesmo todos os medios de promoción e difusión deberán empregar o galego.

j. A entidade deportiva que asina o presente convenio non poderá autorizar a utilización da instalación deportiva por terceiros unilateralmente sen autorización previa da Concellería de Deportes do Concello de Vigo.

k. A entidade deportiva que asina o presente convenio comprométese a confeccionar unha memoria anual en relación ó desenvolvemento das actividades deportivas, o cal deberán contemplar:



- Descrición das actividades realizadas.
- N° de participantes.
- N° de entidades.
- Valoración da actividade
- Outros puntos que sexan considerados de interese.
- Desta memoria anual deberase dar conta á Concellería de Deportes

Sétima: Co obxectivo de facilitar a capacidade de autoxestión da entidade deportiva vinculada a este convenio, en relación a súa propia actividade e ás responsabilidades vinculadas ó desenvolvemento do convenio, poderá desenvolver as seguintes actuacións co obxectivo de acadar acordos de colaboración destinados a sufragar os gastos derivados da globalidade do convenio.

a. Poderá xestionar acordos de colaboración en relación a propostas de publicidade estática dentro do ámbito da instalación e promovidas a través da xeración da propia actividade deportiva. Para o cal deberá solicitar do Concello de Vigo a autorización expresa coa presentación dun proxecto e que deberá cumprir con toda clase de autorizacións preceptivas. Dito proxecto deberá ser revisado cada tempada. En todos os casos dentro dos espazos destinados á publicidade, as Entidades deportivas teñen a obriga de reservar un espazo mínimo do 20 % para propostas de comunicación institucional do Concello de Vigo, e sempre deberá manterse na denominación da instalación baixo o concepto de "campo de fútbol municipal de Bouzas", figurando no mesmo o logo do Concello de Vigo.

b. Os acordos vinculados a ditos proxectos de publicidade repercutirán directamente na financiamento do obxecto do presente convenio. Así mesmo, ditos acordos non poderán superar en ningún caso a vixencia de convenio.

c. Poderá xestionar, atendendo ó marco legal vixente, para as necesidades derivadas da propia actividade deportiva que se desenvolve na instalación con motivo dos adestramentos e competicións deportivas un servizo de subministro de bebidas e outros



produtos básicos que posibilite unha mellora da atención que require as propias actividades que se organizan na instalación. Dita proposta deberá ser desenvolvida tendo en conta que o obxectivo fundamental da autoxestión destes servizos busca a colaboración na financiación das responsabilidades sobre o mantemento da instalación. Os acordos acadados sobre este apartado non poderán superar en ningún caso a vixencia de convenio.

Oitava: A Concellería de deportes do Concello de Vigo comprométese a:

a. Colaborar coa entidade que asina o presente convenio na programación das diversas actividades deportivas vinculadas con este convenio en relación á utilización gratuito do **campo de fútbol municipal Bouzas**.

b. Para o acceso a instalación deportiva, a Concellería de Deportes do Concello de Vigo facilitará á entidade que asina este convenio, unha copia das chaves da instalación, responsabilizándose o persoal da entidade da custodia adecuada para a apertura e peche da instalación, así como de non transferir a terceiras persoas as chaves.

c. O Concello de Vigo a través da Concellería de Deportes se reserva o dereito de poder utilizar a instalación para a celebración de actividades organizadas ou patrocinadas polo Concello de Vigo ou co obxectivo de cubrir necesidades da propia programación deportiva municipal, respectando en todo caso as necesidades básicas e o calendario deportivo da entidade que asina o presente convenio. Así mesmo e co obxectivo de poder atender a demanda deportiva da cidade,

d. O Concello de Vigo desenvolverá dentro do prazo máximo de tres meses dende a sinatura do convenio un estudo de eficiencia enerxética en relación os consumos eléctricos co obxectivo de garantir unha utilización deportiva racional e eficiente.

O estudo de eficiencia enerxética establecerá un umbral máximo para o consumo de enerxía eléctrica en base os elementos eléctricos da instalación directamente relacionados co desenvolvemento do programa





de dinamización deportiva presentado pola entidade. Deste estudo e de acordo cunha estimación máxima dos horarios de funcionamento operativo da instalación será calculado un umbral do consumo en función da utilización deportiva, que será entregado á entidade deportiva co obxecto de que a mesma poda facer un control dos mesmos co obxectivo de optimizar e minorizar os consumos.

O Concello de Vigo asume o pago dos importes derivados dos consumos de enerxía eléctrica da instalación ata o umbral máximo establecido. No caso de superar o mesmo a entidade deportiva deberá asumir os custos derivados dos consumos superiores nun 5% dos máximos establecidos, para o cal procederase a emitir un informe trimestral dos consumos, e se procede, dende a Concelleria de Deportes iniciárase o expediente conducente ao reintegro das cantidades a favor do Concello de Vigo.

e. O Concello de Vigo, a través da Concelleria de Deportes nomeará entre o seu persoal técnico un responsable do convenio para que xunto coa entidade deportiva, desenvolva as responsabilidades de seguimento, control, avaliación e revisión do presente convenio, prestando a súa colaboración e asesoramento técnico nas actividades derivadas do presente convenio, e de forma específica programando a execución das necesidades derivadas da conservación da instalacións.

f. Cada ano realizarase un estudo sobre as necesidades de actuación de obras de mantemento e mellora da instalación co obxecto da súa planificación orzamentaria, sendo de responsabilidade do Concello de Vigo a aprobación e execución das mesmas.

Novena: A Concellería de deportes do Concello de Vigo, a través do seu persoal técnico resérvase a facultade de controlar a boa utilización das instalacións, así como de emitir informes sobre o debido cumprimento das obrigas contraídas en materia de mantemento e coidado da instalación, para o cal, as entidades que asinan este convenio atenderán ás indicacións do anexo II. Neste sentido estableceranse cantas reunións sexan oportunas para o correcto funcionamento deste convenio.



Décima: Para o seguimento do convenio constituirase unha comisión de seguimento que presidirá o Concelleiro de Deportes e estará conformada por dous representantes da entidade deportiva, ademais de dous Técnicos da Concellería de Deportes.

O incumprimento de calquera das cláusulas deste convenio pode ser denunciada polas partes, quedando facultado o Concelleiro Delegado de Deportes do Concello de Vigo para resolver as posibles controversias derivadas da execución e interpretación do convenio.

Así, de conformidade con canto antecede e no exercicio das facultades de que son titulares cada un dos asinantes, subscriben este Convenio por triplicado.

Polo Concello de Vigo  
O Alcalde

Abel Caballero Álvarez

Polo Rápido de Bouzas  
O Presidente

Manuel Pedro Seoane Cordal



**ANEXO II: INDICACIÓNS E PAUTAS PARA O BO FUNCIONAMENTO DA INSTALACIÓN:**

a.- REVISIÓN DOS SISTEMAS E EQUIPOS DA INSTALACIÓN :

Neste apartado facemos referencia ó conxunto de sistemas que fan posible o funcionamento habitual da instalación tales como: a produción de auga quente sanitaria, sistemas de iluminación, marcadores, megafonía, etc.

a.1.- Recoméndase debido a súa importancia funcional, a revisión a diario.

a.2.- En relación o mantemento funcional da instalación, será responsabilidade das entidades a execución das tarefas de pequeno mantemento (substitución e reposición de elementos funcionais básicos de electricidade, pintura, e albanelaría), o cal deberá ser executado por persoal cualificado en cada unha das tarefas a executar.

a.3.- En relación o mantemento do terreo de xogo, as entidades deportivas deberán proceder a realizar as tarefas básicas de mantemento diario.

a.4.- Así mesmo pola complexidade e perigosidade dos sistemas de produción de auga quente sanitaria, sistemas de iluminación, marcadores, megafonía, etc, recoméndase que ante unha avaria importante non se intente facer reparacións sen contar con persoal cualificado. Para estes procesos de resolución de avarias importantes, procederase comunicando a citada avaria coa maior celeridade posible, para que sexan reparados polo persoal autorizado pola Concellería de Deportes. Ditos avisos, aínda que polo seu carácter de urxencia poidan ser realizados telefonicamente, deben ser reflectidos de forma escrita.

a.5.- Deberanse realizar as comprobacións do correcto funcionamento dos sistemas básicos da instalación, revisando o bo funcionamento dos sistemas eléctricos, caldeira, auga...

En caso de detectar algunha avaría, notificarase a mesma á Concellería de Deportes do Concello de Vigo e á entidade usuaria da franxa horaria seguinte coa finalidade de facilitar a previsión de posibles cambios na programación das súas actividades.



a.6.- Deberanse realizar as comprobacións para a desconexión da iluminación, o estado da caldeira, a recollida do material, etc responsabilizarse cada entidade deportiva da apertura e peche da instalación durante os horarios de utilización.

a.7.- Deberán realizar un proceso de control para a utilización eficiente dos sistemas eléctricos da instalación deportiva en relación o protocolo de eficiencia enerxética da instalación para garantir o cumprimento do umbral máximo de consumos.

#### b.- UTILIZACIÓN DEPORTIVA DA INSTALACIÓN::

A filosofía da normativa deste apartado céntrase na procura de que os usuarios poidan desenvolver a súa actividade nas mellores condicións posibles.

##### b.1.- Utilización dos vestiarios da instalación:

- A entidade usuaria da instalación poderá facer uso dos vestiarios da instalación en función da programación de utilización deportiva aprobada para cada tempada.

b.2.-Cada vez que un equipo ou grupo, deixe de utilizar os vestiarios, realizarase unha revisión do mesmo, comprobando que todo quedou en orde, e que non existen deterioros. No caso de detectar algún deterioro, a entidade será responsable da súa reparación.

b.3.-Cando exista algunha avaría nalgún sistema, informarse desta circunstancia á entidade coa que se comparte a instalación, coa finalidade de evitar prexuízos no desenvolvemento das súas actividades, e darase parte por escrito a Concellería de Deportes.

b.4.-Tampouco débese de abandonar a seguridade dos deportistas, tanto a nivel persoal como dos enseres dos que sexa propietario, para o que deberase de ter en conta un control de acceso á instalación.

##### c.- OUTRAS FUNCIÓNS XERAIS:

c.1.- Atender as orientacións e programación feitas polo Concello de Vigo.

c.2.- Entregar mensualmente informes da utilización deportiva da instalación.

c.3.- Realizar os partes de incidencias de cantas anomalías se produzan na instalación.



- c.4.- Para os casos de incidencias persoais dos deportistas vinculados ós programas de dinamización deportiva do convenio, a entidade deberá dispoñer dos plans e procesos de asistencia médica, segundo os protocolos específicos da lexislación vixente en materia deportiva.
- c.5.- A entidade deportiva en relación ós traballos a desenvolver na instalación deberá atender a Guía de actividades do Concello de Vigo sobre os riscos laborais, así como os protocolos específicos da lexislación vixente en materia deportiva.

Firma manuscrita en negro, que parece ser a do titular do cargo.

Firma manuscrita en azul, que parece ser a do representante da entidade deportiva.